



# ഉള്ളാളുകൾ എതിരാക്ക കുറൾ കൊടുങ്കൽ

---

കുഴിമക്കലിൻ  
കൈയോടു

வெளியிடுவது:



## நாங்கள் குரல் கொடுக்க விரும்புகிறோம் ஊழலை ஒடுக்க

---

ஷரான்ஸ்பிரான்சி இன்டர்நேஷனல் மலேசியா அரசாங்க சார்பற்ற  
சுயேட்சையான இயக்கம். இது உலகளாவிய தடுப்பு  
இயக்கத்தின் ஓர் அங்கம்

மேல் விபரங்களுக்குப் பின்வரும் இணையத் தளத்திற்குச் செல்க:

---

[www.transparency.org.my](http://www.transparency.org.my)

# பொருளடக்கம்

---

ஊழியர்கள் பற்றி உங்கள் நிலைப்பாடு என்ன?	3
ஊழல்: விளக்கமும் அதன் விளைவுகளும்	5
குற்றங்கள், அறிவிப்பவருக்கும் புகார் செய்பவருக்கும் கிடைக்கும் அடைக்கலம்	15
ஊழல் புள்ளி விபரம்	23
அரசாங்கம் மற்றும் மலேசிய டிரான்ஸ்பிரன்சி இன்டர்நேஷனலின் முயற்சிகள்	31
ஊழலுக்கு எதிராக நீங்கள் என்ன செய்ய முடியும்? பெரும்பாலும் கேட்கப்படும் கேள்விகள்	41
	45

# எச் சரிக் கையாக இருங்கள் , ஊழலை வெளிச் சத்துக்குக் கொண்டு வர குரல் கொடுங்கள்

## ஊழலுக்கு எதிராகக் குரல் கொடுங்கள்



ஷரான் ஸ்பிரன்சி இன்டர்நேஷனல் - ஊழலைத் துடைத் தொழிக்க மலேசியா உங்களோடு கரம் கோர்க்க விரும்புகிறது.

காதாகவும் கண்ணாகவும் செயல்படுங்கள். ஊழலுக்கு எதிராகக் குரல் கொடுக்க எச்சரிக்கையாக செயல்படுங்கள்.

குற்றச் செயல்களுக்கு எதிராக எழுதிப் புகார் கொடுப்பது, சுதந்திரத்தின் இயல்பாக நீடிக்கும் வெளிப்படு. ஊழல் பாதிப்பின் ஆழத்துக்குச் சென்று மக்களின் ஜீவாதாரத்தை கடுமையாகப் பாதிக்கவல்லது. குடிமக்கள் மற்றும் சமுதாயத்தின் நலனைப் பாதுகாப்பது நமது உள்ளாந்த உரிமையாகும்.

1800 22 0122 என்ற எண்ணை அழைக்கவும். இது ஷரான் ஸ்பிரன்சி இன்டர்நேஷனல் மலேசியாவில் இல்லவச தொலைபேசி சேவை ஆகும். ஊழல் தொடர்பாக உங்கள் புகார் குறித்து நங்கள் என்ன செய்ய வேண்டும் என்று இந்த எண்ணில் வழிகாட்டப்படும்.

ஊழலுக்கு எதிரான புகார் கொடுப்பதில் உங்களுக்குத் தகவல் தரவும், ஈடுபடுத்தவும், ஆண்மை வழங்கவும், உங்கள் முயற்சியை வளப்படுத்தவும் இந்தக் கையேடு நோக்கம் கொண்டிருக்கிறது. ஜனங்களே ஊழலைத் துடைத் தொழிக்கும் ஆற்றலை இயல்பாகப் பெற்றவர்கள். மாற்றத்திற்கான உலகளாவிய இயக்கத்தில் உங்களையும் ஈடுபடுத்திக் கொள்ளுங்கள்.

தரமான மலேசியாவை உருவாக்குவதற்கு ஊழலுக்கு எதிராக இப்போதே செயல்படுங்கள்.

*Dato' Akhbar Satar*

President  
Transparency International-Malaysia

# உள்ளூடு பற்றிய உங்கள் நிலைப்பாடு என்ன?



நீங்கள் எங்கே நிற்கிறீர்கள்?

பிரச்சனை  
எதுவும்  
இல்லை



1

பிரச்சனை உண்டு,  
ஆனால், என்னால்  
எதுவும் செய்ய  
முடியாது.



2

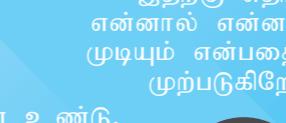


3



4

பிரச்சனை உண்டு,  
இதற்கு எதிரான  
என்னால் செய்ய  
முடியும் என்பதை அறிய  
முற்படுகிறேன்.

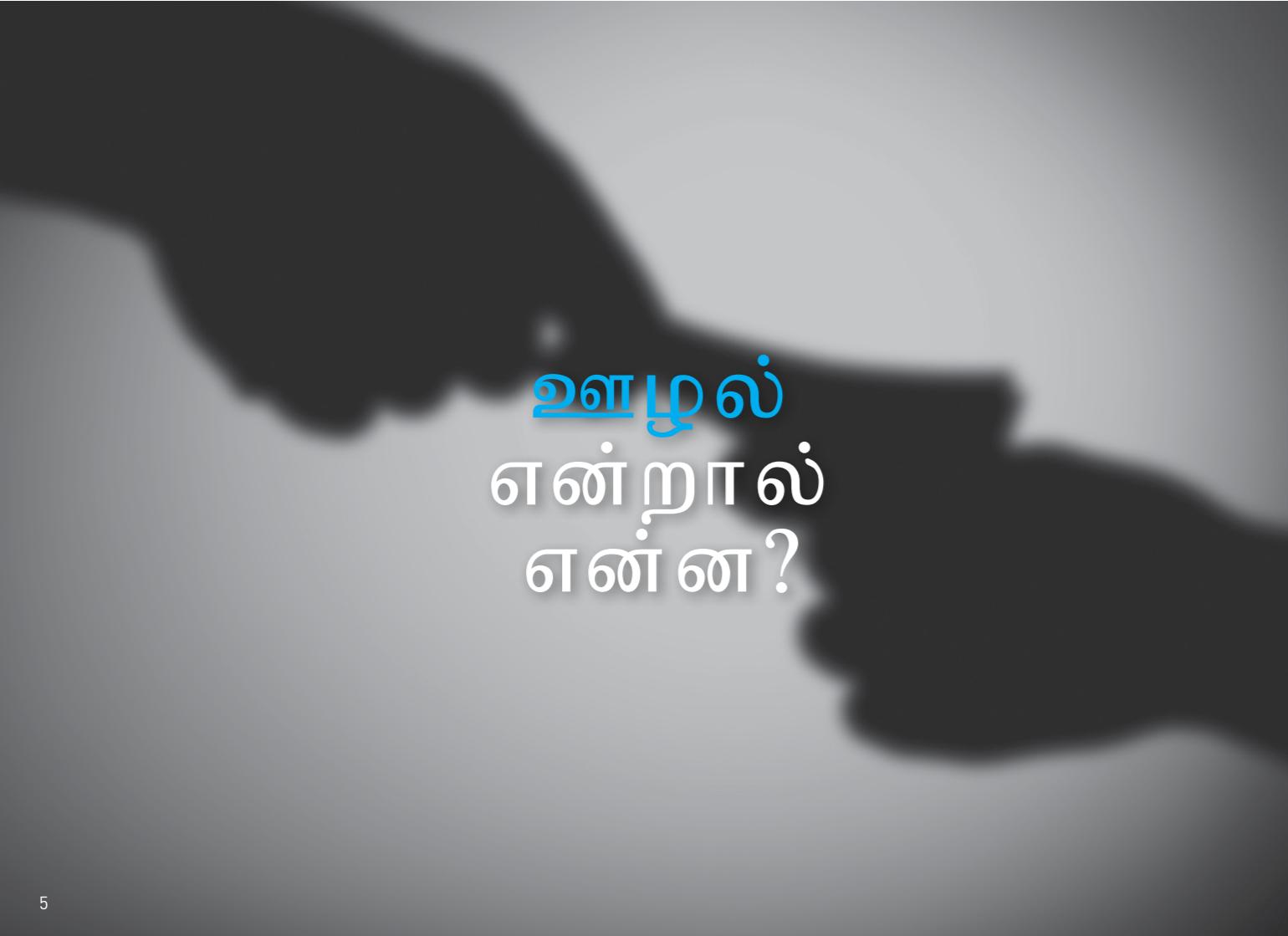


5

எதிர் நடவடிக்கைக்கு  
நான் தயாராக  
இருக்கிறேன்.



தீவுக்கான வழிமுறைகளைக்  
காண்பிப்பதோடு,  
மாற்றத்திற்கான சட்ட  
ஆலோசனையை வழங்கவும்  
தயாராக இருக்கிறேன்.



ஊழல்  
என்றால்  
என்ன?

---

சுய ஆதாயத்திற்காக  
நம்பிக்கையுடன்  
வழங்கப்பட்ட  
அதிகாரத்தை  
துஷ்பிரயோகம் செய்தல்

---



# ஊழல்களின் பல வடிவங்கள்

## உதாரணங்கள்

---

- ரோக்க வடிவத்தில் பணம் கைமாறுவது
- உடலுறவு தேவைக்காக வற்புறுத்துவது
- சோதனை வினாக்களைக் கசிய விடுவது
- குடும்ப உறுப்பினருக்கு வேலை வாய்ப்பு வழங்குவது
- செல்வாக்கு மிகுந்த தரப்பிடம் இருந்து அரசியல் பலம் வழங்குவதாக வாக்குறுதி வழங்குவது
- களவாடப்பட்ட சொத்துக்களை தேசத்தின் எல்லைக்கு அப்பால் கடத்துவது

# ஊழினால் ஏற்படும்

எதிர்மாறான  
விளைவுகள்

# ஊழிலினால் ஏற்படும் எதிர்மாறான விளைவுகள்

## அரசியல்

சட்டத்தின் மதிப்பையும்  
ஜனநாயக செயல்முறையையும்  
குறைத்து மதித்தல்

சுயநல் ஆடாயத்திற்காக  
அதிகாரத்தை துஷ்டிரயோகம்  
செய்யும் பட்சத்தில்  
அதிகாரிகள் மற்றும்  
நிறுவனங்கள் தங்கள்  
சட்டப்பேற்றை (அதிகாரத்தை)  
இழக்கின்றனர்.

ஊழல் நிறைந்த குழலில்  
நம்பகமான அரசியல்  
தலைமைத்துவத்தை வளர்ப்பது  
கடும் சவாலான காரியம்



சுற்றுச்சுழல் பாதுகாப்பு  
சட்டத்தை அமல் படுத்தப்பட  
முடியாத நிலைமையில்  
விலையேறப்பெற்ற இயற்கை  
வளங்கள் கவனக்குறைவினால்  
சுரண்டப்படுவதோடு  
சுற்றுச்சுழல் அமைவுகள்  
குறையாடப்படுகின்றன.

உலகலாளிய நிறுவனங்கள்  
கட்டுப்பாடற்ற அழிவுக்காக  
தொடர்ந்து லஞ்சம்  
வழங்குகின்றன.

## சூழ்மை



# ஊழினால் ஏற்படும் எதிர்மாறான விளைவுகள்



## சமுதாயம்

இலவசமாகப் பெறவேண்டிய சேவைகளுக்காக குடிமக்கள் கட்டணம் செலுத்த கட்டாயப்படுத்தப்படுகிறார்கள்.

உயிர்களைப் பாதிக்கிறது. பொருள், சேவை தரம் வீழ்கிறது உதாரணமாக, ஆக்கமற்ற நிறுவனங்கள் குத்தகையை வெல்வதற்கு ஸங்சம் வழங்குவதால், அரசியலமைப்பு மற்றும் அதன் தலைமைத்துவத்திற்கு எதிராக மக்களின் நம்பிக்கை குறைகிறது.

நம்பிக்கையிழந்த மற்றும் ஆர்வம் குன்றிய மக்கள் ஊழலை எதிர்ப்பதற்கு இன்னொரு தடையாக உருவெடுக்கின்றனர்.



கடனற்ற நாட்டின் சொத்துடைமை

பள்ளிகள், மருத்துவமனைகள், சாலைகளின் கட்டுமானத்துக்குப் பயன்பட வேண்டிய பொதுச் சொத்து, தனி நபர் பாக்கேட்டுக்குத் திருப்பப்படுகிறது.

நியாயச் சந்தை அமைப்பை தடை செய்வதோடு, போட்டியாற்றலை சிதைத்து முதலீட்டையும் பின்னடையைச் செய்கிறது.

## பொருளாதாரம்



2001-2002ல் மொத்தம் ஒரு டிரில்லியன் டாலர் மூன்றாம் உலக நாடுகளிலும் முன்னேறிய நாடுகளிலும் லஞ்சமாக வழங்கப்பட்டுள்ளது என்று உலக வங்கி மதிப்பிட்டுள்ளது என்பது உங்களுக்குத் தெரியுமா? மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியில் இது 3 விழுக்காடு ஆகும்.

# குற்றங்களும் தண்டனைகளும்

குற்றங்கள்  
தண்டனை



கோரப்படும் அல்லது பெறப்படும் லஞ்சம் உத்தியோகப்பூர்வ பறிமாற்றத்திற்கு ஒருவரால் ஊக்குவிப்புத் தொகையாக.

s.16(a)and 17(a) MACC Act 2009



லஞ்சம் வழங்குதல் உத்தியோகப்பூர்வ பறிமாற்றத்திற்கு அரசாங்க அல்லது தனியார் துறையில் ஒருவர் லஞ்சம் வழங்குதல்.

s.16(b)and 17(b) MACC Act 2009



பொய்யான கோரிக்கை ஒருவர் கட்டணத்தைப் பெறுவதற்காக பொய்யான தகவல் வழங்குதல்

s.18 MACC Act 2009



அரசாங்க அதிகாரத்தை துஷ்பிரயோகம் செய்தல் சுய லாப நோக்கத்தோடு அரசாங்க அதிகாரத்தை ஒர் அதிகாரி பயன்படுத்துதல்

s.23 MACC Act 2009



சிறை அல்லது அபராதம் அதிகபட்சம் 20 ஆண்டு வரை சிறைத் தண்டனை, அல்லது 10,000 ரிங்கிட் அல்லது லஞ்சத் தொகையில் ஐந்து மடங்கில் பெரிதான ஒன்று

s.24 MACC Act 2009

# தகவல் அறிவிப்பாளருக்குப் பாதுகாப்பு



## தகவல் அறிவிப்பாளர் யார்?

அமலாக்கத் தரப்பினரிடம் முறைகேடான நடவடிக்கையை வெளிப்படுத்துகிறவர் (உம்: ஒழுக்கக்கேடு அல்லது குற்றச்செயல் உட்பட்டவை)

## தகவல் அறிவிப்பாளருக்கு வழங்கப்படும் பாதுகாப்பின் வகைகள்

- தகவல் அறிவிப்பாளரின் அடையாளம் இரகசியமாக வைக்கப்பட்டிருக்கும்
- தகவல் அறிவிப்பாளர் தரும் விபரங்கள் இரகசியமாக வைக்கப்பட்டிருக்கும்
- தகவல் அறிவிப்பாளர் சிவில் மற்றும் கிரிமினல் எதிர் நடவடிக்கையில் இருந்து காக்கப்படுவதோடு அவருக்கு எதிராக ஒழுக்கக்கேட்டு தண்டனை வழங்கப்படாது.
- மிரட்டல், வன்முறை, சட்டப்பூர்வமான முதலாளியின் குறுக்கீடு போன்ற தரப்பினால், காயம், இழப்பு, சேதம் ஆகிய தீங்குகளில் இருந்து தகவல் தருபவர் பாதுகாக்கப்படுவர்.
- குடும்ப உறுப்பினர்கள், உறவினர்கள், நண்பர்கள் மற்றும் தகவல் அறிவிப்பாளருக்கு நெறுங்கிய சொந்த பந்தங்கள் அனைவருக்கும் பாதுகாப்பு வழங்கப்படும்.

தகவல் அறிவிப்பாளர் பாதுகாப்பு சட்டம் 2010

# மலேசிய லஞ்ச ஒழிப்பு வாரியத்திற்குப் புகார் வழங்குதல்

இரு புகார் வழங்குவதற்குத் தேவையான தகவல்கள்

- சம்பந்தப்பட்டவர்கள் விபரங்கள்
- சம்பவம் நடைபெற்ற தேதி, நேரம், இடம்
- பறிமாற்றத்திற்கான காரணம்
- பறிமாற்றப்பட்ட தொகையும் விதமும் (வடிவமும்)
- பிற சாட்சிகளின் அடையாளங்கள், (ஸ்தலம் அல்லது தகவல் உடையோர்) இருந்தால்.
- சம்பவம் தொடர்பான ஏதாவது ஆவணம், தகவல் அல்லது காணக்கூடிய ஆதாரம்



ஓர் ஊழலைப் புகார் செய்யத்  
தவறுவதும் குற்றம் என்பது  
உங்களுக்குத் தெரியுமா?

s.25 MACC Act

# மலேசிய லஞ்ச ஒழிப்பு வாரியத்திற்கு ஊழிமை புகார் செய்யும் வழிகள்

மலேசிய லஞ்ச ஒழிப்பு ஆணையத்திற்கு தகவல்  
தருவிக்கும் மார்க்கங்கள்



மலேசிய லஞ்ச ஒழிப்பு  
வாரியத்தின் MACC's  
P.O. Box 6000 என்ற  
முகவரிக்கு தபால்  
தலை இல்லாமல் கடிதம்  
அனுப்பலாம் என்பது  
உங்களுக்குத் தெரியுமா?



1800 886 000



info@sprm.gov.my



www.sprm.gov.my



019 600 0696



03 8889 4329



MACC, Block D6, Complex D,  
Federal Govt. Administrative  
Centre,  
P.O.Box 6000,  
62007 Putrajaya, Malaysia  
OR



பிற மாநிலங்களில்  
செயல்படும் அதன் கிளைகள்

# உழைல் தரவுகள்

வழங்குவது



**TRANSPARENCY  
INTERNATIONAL**  
the global coalition against corruption

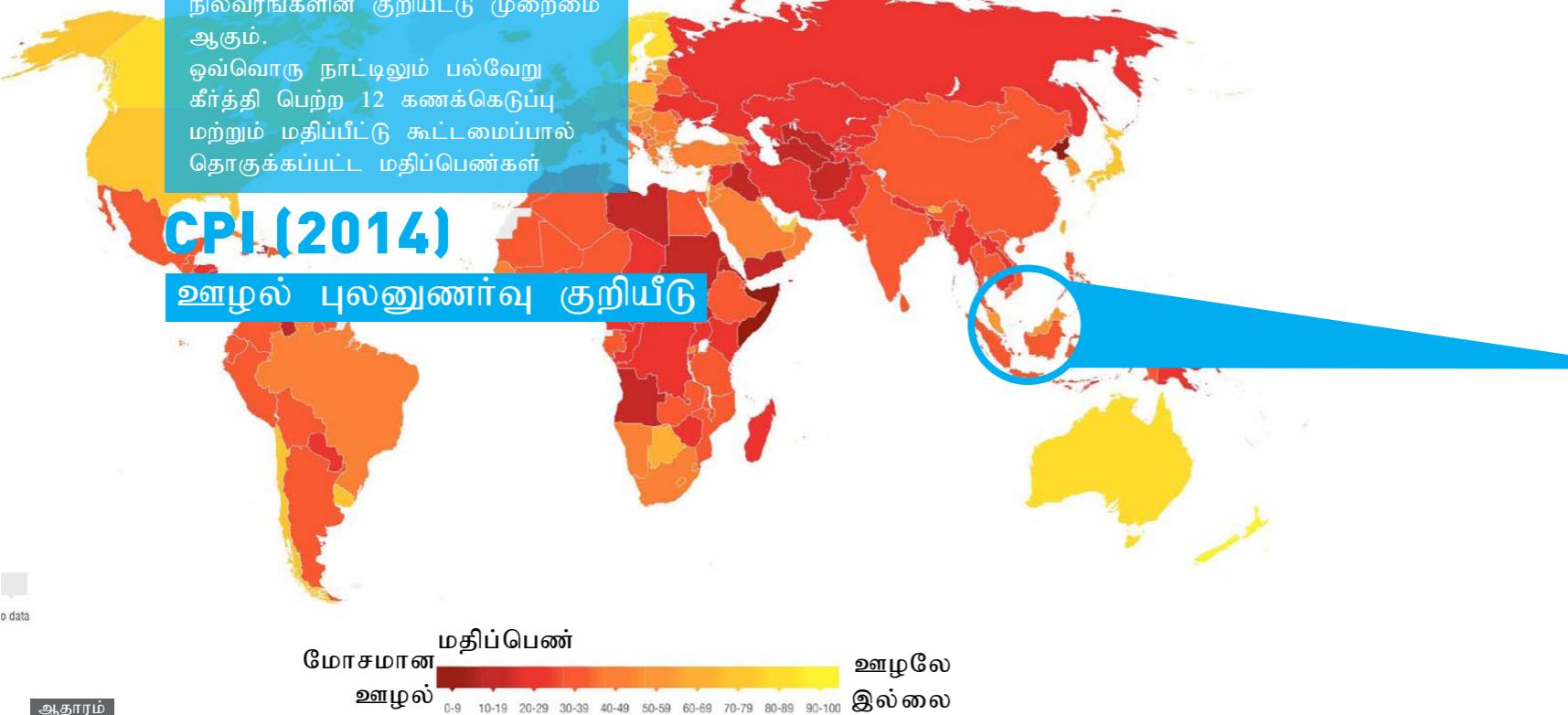
ஊழல் புலனுணர்வு குறியீடு என்பது 175 தேசங்களின் அரசாங்கத்

துறையில் உணரப்படுகிற ஊழல் நிலவரங்களின் குறியீட்டு முறைமை ஆகும்.

ஒவ்வொரு நாட்டிலும் பல்வேறு கீர்த்தி பெற்ற 12 கணக்கெடுப்பு மற்றும் மதிப்பீட்டு கூட்டமைப்பால் தொகுக்கப்பட்ட மதிப்பெண்கள்

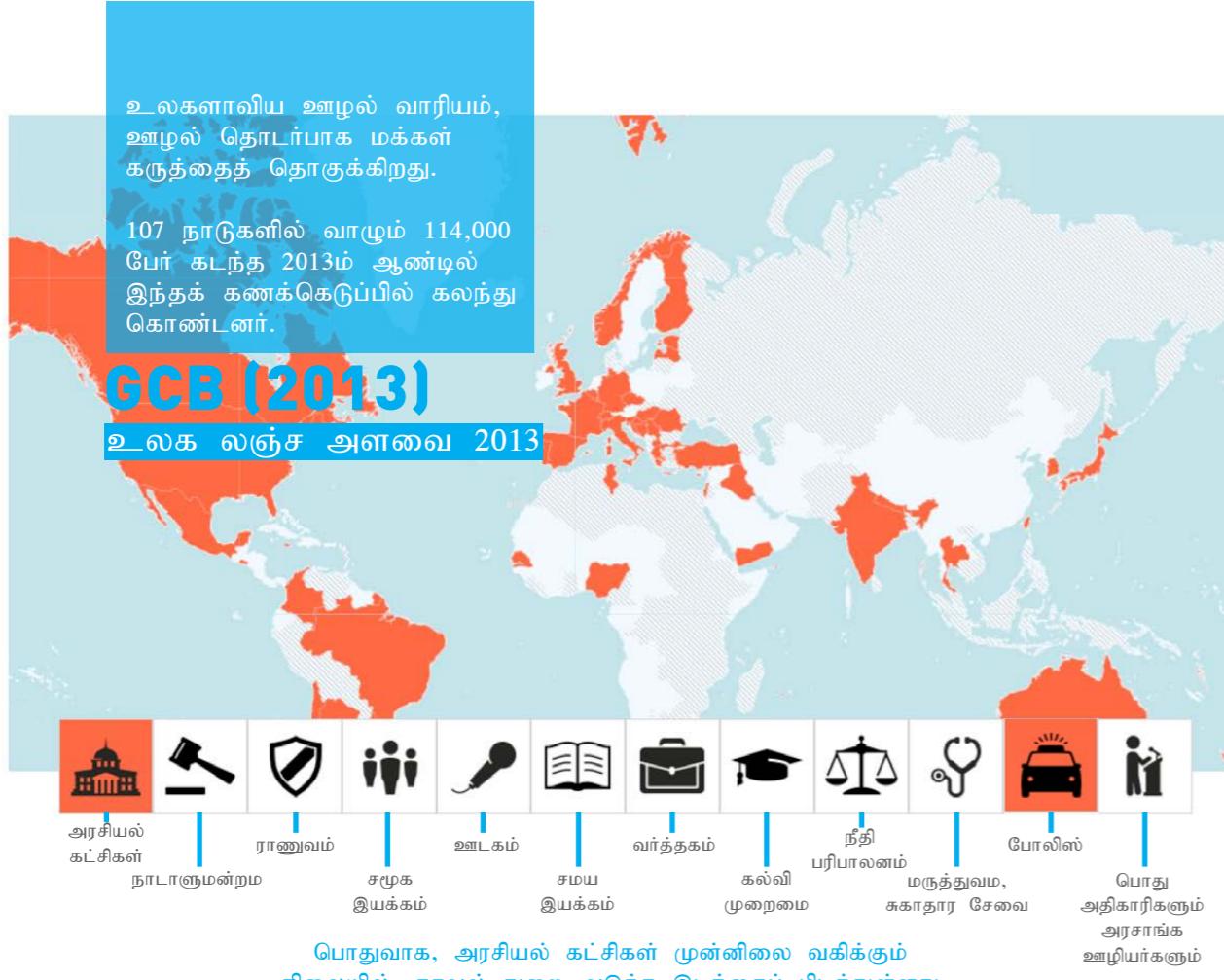
## CPI (2014)

### ஊழல் புலனுணர்வு குறியீடு



2014ல் ஊழல் புலனுணர்வு குறியீட்டின் 175 நாடுகளில் மலேசியா 50வது இடத்தைப் பிடித்திருக்கிறது.

தரநிலை	தேசம்	மதிப்பெண்		
39	ஸ்லோவெனியா	58	61	குரோஷியா
42	கேப் வேர்ட்	57	61	கானா
43	கொரியா (தெற்கு)	55	63	கிழுபா
43	லாத்வியா	55	64	ஓமன்
43	மால்ட்டா	55	64	மாசிடோனியா
43	சீசெல்க்	55	64	எ.ப்ளைஞ்சுர்
47	கோஸ்டா ரிகா	54	67	துருக்கி
47	ஹங்கேரி	54	67	குவைத்
47	மொரிஷியஸ்	54	69	தென் ஆப்ரிக்கா
50	ஜோர்ஜியா	52	69	பிரேசில்
50	மலேசியா	52	69	பல்கேரியா
50	சமோவா	52	69	கிரீஸ்
53	செக் குடியரசு	51	69	இத்தாலி
54	ஸ்லோவாகியா	50	69	ருமேனியா
55	பஹ்ரைன்	49	76	செனகல்
55	ஜோர்டான்	49	76	சுவாசிலாந்து
55	லெசோத்தோ	49	78	மொண்டெனேக்ரோ
55	நமீபியா	49	79	சாவோ டொமே
55	ருவாண்டா	49	80	மற்றும் பிரின்சிப்பி
55	சவுதி அரேபியா	49		செர்பியா
				துனிசியா
				பெனின்



## உலக லஞ்ச அளவை 2013 மலேசியா 2013

மலேசியாவில் இந்த நிறுவனங்கள் ஊழலால் பாதிக்கப்பட்டுள்ளது என்று கருதுகிறவர்களின் விழுக்காடு

- |  |   |  |  |
|--|---|--|--|
|  | <b>76%</b><br>காவல் துறையினர் ஊழல் மிக்கவர்கள் என்று கருதுகின்றனர்              |  | <b>69%</b><br>அரசியல் கட்சிகள் ஊழல் மிக்கவை என்று கருதுகின்றனர்    |
|  | <b>46%</b><br>பொதுச் சேவை அதிகாரிகள் ஊழல் மிக்கவர்கள் என்று கருதுகின்றனர்       |  | <b>44%</b><br>நாடாநுமன்றம் ஊழல் மிக்கது என்று கருதுகின்றனர்        |
|  | <b>40%</b><br>வர்த்தகர்கள் ஊழல் மிக்கவர்கள் என்று கருதுகின்றனர்                 |  | <b>35%</b><br>நீதி பரிபாலனத் துறை ஊழல் மிக்கது என்று கருதுகின்றனர் |
|  | <b>22%</b><br>ஊடகங்கள் ஊழல் மிக்கவை என்று கருதுகின்றனர்                         |  | <b>17%</b><br>சமூக அமைப்புகள் ஊழல் மிக்கவை என்று கருதுகின்றனர்     |
|  | <b>13%</b><br>கல்வி துறை ஊழல் மிக்கது என்று கருதுகின்றனர்                       |  | <b>10%</b><br>ராணுவம் ஊழல் மிக்கது என்று கருதுகின்றனர்.            |
|  | <b>9%</b><br>மருத்துவம் மற்றும் சுகாதாரத் துறை ஊழல் மிக்கவை என்று கருதுகின்றனர் |  | <b>6%</b><br>சமய அமைப்புகள் ஊழல் மிக்கவை என்று கருதுகின்றனர்       |

# உலகளாவிய ஊழல் வாரியம் மலேசியா

வழங்குவது



TRANSPARENCY  
INTERNATIONAL  
MALAYSIA

மலேசிய ஊழல் அளவை 2014

ஒர் ஊழல் சம்பவத்தை நீங்கள் புகார் செய்வீர்களா?

ஆம் (51%)

இல்லை (49%)



என் இல்லை?

46%

27%

27%

ஊழல் பற்றி மலேசியர்களின் கண்ணோட்டத்தை மலேசிய ஊழல் அளவை நிறுவனம் கணக்கிடுகிறது.

அதில் இடம் பெறும் ஒரு கோள்வி, ‘ஒர் ஊழல் சம்பவத்தை நீங்கள் புகார் செய்வீர்களா?’, என்பதாகும்.

மலேசியா முழுவதும் 2,000 பேர் இந்தக் கணக்கெடுப்பில் கலந்து கொண்டுள்ளனர்.

ஆதாரம்

<http://transparency.org.my/what-we-do/indexes/global-corruption-barometer/hi-m-2014-malaysia-corruption-barometer-mcb-results/>

புதிவாங்கப்படுவேண்டும் என்று அங்கச்சிறேண்டும்

எங்கே புகார் செய்வது என்று எனக்குத் தெரியாது

அது ஏந்த மாற்றத்தையும் ஏற்படுத்தாது



மேற்கொள்ளப்பட்ட  
முயற்சிகள்

# அரசாங்கத்தின் முக்கிய ஊழல் தடுப்பு முயற்சிகள்

## STT அமைப்பு முறை

- ஊழல் தடுப்புக்காக மலேசிய ஊழல் தடுப்பு ஆணையம் நிறுவப்பட்டது  
மலேசிய ஊழல் தடுப்புச் சட்டம் 2009
  - அமலாக்கத் துறைக்கு முறைகேடான நடவடிக்கைகளை புகார் செய்வோருக்குப் பாதுகாப்பு வழங்கப்படுகிறது.
  - புகார் செய்வோர் பாதுகாப்புச் சட்டம் 2010
  - 21 அமலாக்க முகமைகளின் முறைகேடான நடவடிக்கைகளைக் கையாள அமலாக்க முகமையின் நம்பகத்தன்மை வாரியம் அமைக்கப்பட்டது. குடிநூழலை இலாகா, மலேசிய அரசு சுங்கத்துறை, பதிவு இலாகா, வனவிலங்கு மற்றும் தாமான் நெகாரா பாதுகாப்பு இலாகா, ஊழியர் இலாகா மற்றும் மலேசிய அரசு காவல் துறை போன்றவற்றை இது உட்படுத்தியுள்ளது.

அமலாக்க முகமை நம்பகத் தன்மை வாரியச் சட்டம் 2009

## ବିରୁ ମ୍ୟାଟ୍‌ଚିକଳ୍

- முக்கிய அமலாக்க நிறுவனங்களில் புகார் பிரிவுகள் அமைக்கப்பட்டுள்ளன. உதாரணமாக, மலேசிய ஊழல் தடுப்பு வாரியம், காவல் துறை, போக்குவரத்துத் துறை, சுங்கைத் துறை மற்றும் குடிநூலைவுத் துறை
  - 14 சிறப்பு ஊழல் தடுப்பு நீதிமன்றங்கள் அமைக்கப்பட்டுள்ளன. இவற்றில் பணியாற்றும் நீதிபதிகள் வழக்கு விசாரணைகளை ஓராண்டுக்குள் முடித்துவிட வேண்டும் என்று உத்தரவிடப்பட்டுள்ளனர்.
  - ‘என் கொள்முதல்’ வகைத் தளத்தில் அரசாங்கக் கொள்முதல் தகவல்களை வெளிப்படுத்தத்துல் <http://myprocurement.treasury.gov.my>
  - ‘பெயரும் அவமானமும்’ என்ற பட்டியலில் ஊழலில் ஈடுபட்ட அதிகாரிகளின் பெயர்கள் பட்டியலிடப்படும் <http://www.sprm.gov.my/name-and-shame.html>
  - ஊழல் தடுப்புக்காக ஜக்கிய நாட்டு மாநாட்டின் வடிவமைப்பை நிலைநாட்டுதல். [http://www.cops.org.my/Resources-@-United Nations Convention Against Corruption.aspx](http://www.cops.org.my/Resources-@-United%20Nations%20Convention%20Against%20Corruption.aspx)

## முக்கிய அம்சங்கள்

### 3 கூரிய அனுகுமுறைகள்

 அமலாக்கம்  
துப்பறிந்து விசாரணை நடத்துதல்

 கல்வி  
ஊழல் விழிப்புக் கல்வி மக்களுக்குக் கொடுக்கப்படுகிறது

 தடுப்பு  
ஊழல் மீண்டும் மீண்டும் நிகழாமல் இருக்க அவ்வப்போது  
அப்பியாசங்களையும் நடைமுறைகளையும் மறு ஆய்வு செய்தல்

### ஆட்சியின் கட்டமைப்பு

5 கூயேட்சை நிறுவனங்கள் மலேசிய ஊழல் தடுப்பு ஆணையத்தின்  
நடவடிக்கைகளைக் கண்காணிக்கின்றன. அவற்றின் முக்கிய 2 நிறுவனங்கள்:

- இந்தச் சிறப்புக் குழுவில் நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்கள் எழவர் அங்கம்  
வகிப்பர். இவர்கள் மலேசியாவின் ஊழல் பிரச்சனைகள் தொடர்பாக பிரதமருக்கு  
ஆலோசனை வழங்குவர்.
- புகார் குழுவில் ஜந்துக்கும் மேற்போகாத உறுப்பினர்கள் இருப்பர். இவர்களை  
ஒரு அமைச்சர் நியமனம் செய்வார். இவர்கள் புகார்களையும் அத்து  
மீறல்களையும் விசாரிக்கும் மலேசிய ஊழல் தடுப்பு அதிகாரிகளை மேற்பார்வை  
செய்வார்.

s.14, MACC Act

s.15, MACC Act

\* ஊழல் தடுப்பு ஆலோசனை வாரியம், நடவடிக்கை மறு ஆய்வு வாரியம், ஊழல்  
தடுப்பு ஆலோசனை மன்றம் ஆகியன இதர 3 அமைப்புகள் ஆகும்.



மலேசிய ஊழல்  
தடுப்பு வாரியம்  
**(MACC)**

# இன்டர்நேஷனல் டிரான்ஸ்பிரான்சி **MALAYSIA**



## நாங்கள் யார்?

மலேசிய டிரான்ஸ்பிரான்சி இன்டர்நேஷனல் ஒரு சுயேட்சையான, அரசாங்க சார்பற்ற, எதனோடும் பங்கு வகிக்காத ஊழலைத் தடுப்பதற்கான நிறுவனம் ஆகும். பெர்லினைப் பின்பற்றும் பன்னாட்டின் வெளிப்படையான தேசியக் கட்டுமானத்தின் அதிகாரம் ஆகும்.

## எங்கள் தரிசனம்

ஊழலால் பாதிக்கப்படாத நாடு

## நாங்கள் எப்படிச் செயல்படுகிறோம்

ஊழலைத் துடைத்தொழிக்கவும், நம்பகத் தன்மையைப் பெருக்கவும் நாங்கள் தனியார், பொது மக்கள், அரசாங்கம், ஊடகம், மற்றும் அனைத்துத் தரப்பினருடனும் ஒத்துழைக்கிறோம்.

## நாங்கள் என்ன செய்கிறோம்

எங்கள் திட்டங்களில் சில

- வன நிர்வாக நம்பகத் திட்டம்
- வர்த்தக நம்பகத் திட்டம்
- அரசியல் நிதி நிர்வாக மறுமலர்ச்சி
- இணைஞர் நம்பக ஊக்குவிப்பு
- குரல் எழுப்பும் மிரச்சாரம்

மேல் விபரங்களுக்குப் பின்வரும் இணையத் தளத்திற்குச் செல்க:

**[www.transparency.org.my](http://www.transparency.org.my)**

# மலேசிய இன்டர்நெஷனல் டிரான்ஸ்பிரான்சியின் சேவகள்



சமுதாயச் சந்திப்புகளும்  
கைப்போசி சேவைகளும்

சமுதாயச் சந்திப்புகளும்  
கைப்போசி சேவைகளும்  
விழிப்புணர்ச்சியை அதிகரித்தலும்  
குடிமக்கள் ஊழலைத்  
துடைத்தொழிக்கும் தங்கள்  
கடமையை உணர்த்துவதும்

பட்டறைகள்



சட்ட ஆலோசனை

அரசாங்கம் ஆய்வு, தரவு,  
கண்டுபிடிப்பு, புகார் அடிப்படையில்  
ஊழலைத் தடுப்பதற்கு வலியுறுத்துகிறது.

பிற சமுக அமைப்புகளோடு ஒத்துழைக்கிறது.  
உம்- நல்லாட்சி, நம்பகத் தன்மை,  
நாணயம், வெளிப்படையான கூட்டமைப்பு  
(கியாட்)

கட்டணமில்லா  
தொலைபோசி சேவை



கட்டணமில்லா தொலைபோசி சேவை  
புதிய கட்டணமில்லாத தொலைபோசி

சேவை 1800 220 122  
ஊழல் தொடர்பான விவகாரங்களைப்  
பற்றி இந்தக் கட்டணமில்லா தொலைபோசி  
சேவை இரகசியமான மற்றும் இலவச  
ஆலோசனை வழங்குகிறது.  
மலேசிய ஊழல் தடுப்பு வாரியத்திற்குப்  
புகாரைக் கொண்டு செல்ல உதவுகிறது

குறிப்பு: கட்டணமில்லா தொலைபோசி  
சேவை புகார்களை விசாரிப்பதில்லை

நேரடித் தகவல்





# ஊழிலுக்கு எதிராக நீங்கள் என்ன செய்ய முடியும்?



குரல் கொடுங்கள்  
புகார் செய்யுங்கள்



‘வேண்டாம்’ என்று சொல்லுங்கள்  
லஞ்சம் கொடுக்கவோ, வாங்கவோ வேண்டாம்



கேள்வி எழுப்புங்கள்  
ஊழல் வழக்கத்திற்குச் சவால் விடுங்கள்



உங்கள் உரிமையை அறியுங்கள்  
உங்கள் குரலை வளப்படுத்த அதிகத்  
தகவல் பெறுங்கள்



நன்னெறியை வாழ்க்கையில் செயல்படுத்துங்கள்  
நம்பகத் தன்மை, நாணயம், நடுநிலைமை ஆகிய  
நற்பண்புகளை அப்பியாசப்படுத்துங்கள்



## ஊழலுக்கு எதிரான பிரகடனம்

### ஊழலுக்கு எதிரான எனது பிரகடனம்

அகட்மையிடவும்

- நான் ஸங்சம் கொடுக்க மாட்டேன்
- நான் ஸங்சத்தை நாட மாட்டேன்
- ஊழலுக்கு எதிரான பிரச்சாரத்திற்கு நான் பிறரோடு ஒத்துழைப்பேன்
- நான் ஊழலுக்கு எதிராகக் குரல் கொடுப்பதோடு துஷ்பிரயோகத்தைப் புகார் செய்வேன்
- ஊழலை எதிர்ப்பவர், வெளிப்படை, நம்பகத் தன்மை, நாணயத்தைச் செயல்படுத்தும் வேட்பாளரையே நான் ஆதரிப்பேன்.

கையொப்பம்

தேதி

# அதிகமாகக் கேட்கப்படும் கேள்விகள்

## 1 எப்படிப்பட்ட சூழலில் ஊழல் நுழைகிறது?

ஊழல், இச்சை இடம் கொடுக்கும் போது நுழைகிறது: ஒருவரின் அதிகாரம் சோதிக்கப்படாத பட்சத்தில், தீர்மானங்கள் இரகசியப்படுத்தப்படும் போது, பொது மக்களுக்கு ஆளுமை இல்லாத போது அது தலை தூக்குகிறது. எனவே, இவற்றைக் கட்டுப்படுத்துவதற்காகவும் தடுப்பதற்காகவும் ஒரு கட்டுப்பாட்டு முறைமை தேவைப்படுகிறது.

## 2 ‘வெளிப்படைத் தன்மை’ என்றால் என்ன?

சட்டம், திட்டம், செயலாக்கம் மற்றும் நடவடிக்கைக்கு வெளிச்சம் காட்டுவது வெளிப்படைத் தன்மை. ஏன், எப்படி, எதற்கு, எவ்வளவு போன்ற விளாக்களுக்கு இது விடை காண்கிறது. வெளிப்படைத் தன்மை அரசாங்க அதிகாரிகள், ஊழியர்கள், நிர்வாகிகள், வாரிய உறுப்பினர்கள் மற்றும் வர்த்தகர்கள் பிறர் பார்வையிலும் அறிவுக்கும் உட்பட்டுச் செயல்படச் செய்து அவர்களின் நடவடிக்கைகளை அறிவிப்பதாகும். பொதுவாக மக்கள் அவர்களின் நடவடிக்கைகளை நம்பகத் தன்மை வட்டத்துக்குள் கட்டுப்படுத்துகிறார்கள். இதுவே ஊழலுக்கு எதிராகச் செயல்படுவதற்கு திட்டமான வழியாகும். அத்தோடு நமது எதிர்காலம் சார்ந்திருக்கிற மக்கள் மற்றும் நிறுவனங்கள் மீது நமது நம்பிக்கையை அதிகரிக்கச் செய்கிறது.

## 3 ஊழலை நீங்கள் எப்படி செய்யலாம்?

லஞ்ச நடவடிக்கை மறைமுகமாகவும் இரகசியமாகவும் நிகழ்கிறது. கண்ணுக்குத் தெரிவது குத்துமதிப்பானது மாத்திரமே. ஒரு தேசத்தில் மக்களின் புலனுணர்வுகள் ஊழல் பற்றிய மேலோட்டமான நம்பகத் தன்மையையே தருகிறது என்று ஆய்வு காட்டுகிறது. நாட்டின் ஆய்வாளர்கள், வர்த்தகர்கள் அல்லது பொது மக்கள் ஆகியோரின் புலனுணர்வுகள் மேலோட்டமான தகவலையே தருகின்றன.

## 4 ஊழலை எங்கே புகார் செய்யலாம்? மேல் முறையீட்டுக்கு ஏதாவது வழி இருக்கிறதா?

ஊழல் தடுப்பு வாரியத்திற்கு ஏதாவது ஒரு வாயில் மூலம் புகார் செய்யவும். பிரதமர் அமைச்சின் கீழ் செய்லபடும் பொதுப் புகார் பிரிவிலும் புகார் செய்யலாம். இங்கு 15 நாட்களில் பிரச்சனைக்குத் தீர்வு காண வழி வகை செய்யப்படுகிறது. அல்லது 21 அமலாக்கத் துறையைக் கண்காணிக்கும் அமலாக்க நிறுவன நம்பகத் தன்மை வாரியத்திடமும் புகார் செய்யலாம்.

## 5 ஊழலைக் குறைப்பதற்கு பறிந்துரைகள் என்ன?

- வழுவான அரசியல் நடப்பில் இருக்க வேண்டும்
- அரசாங்க அதிகாரிகள் மற்றும் அரசியல்வாதிகள் தங்கள் சொத்துடைமைகளைப் பிரகடனம் செய்ய வேண்டும்
- அரசியல் நிதி நிர்வாகம் வெளிப்படையாக இருப்பதற்கு முழுமையான ஒருங்கிணைப்பு தேவை
- அரசாங்கமும் மக்களும் கரங் கோர்த்து செயலாற்றும் வகையில் பண்ணாட்டு அரங்கம் அமைக்கப்பட வேண்டும்
- திறந்த ஏலம் மூலம் குத்தகை வழங்கப்பட வேண்டும்
- பல் முனை ஒழுக்கக் கண்காணிப்பு செயலாக்கக் குழு அமைக்கப்பட வேண்டும். இதனை தலைமை கண்காய்வாளர் துறை கண்காணிக்க வேண்டும் வளர்ச்சி, நிலையான நிதி நிலவரம், முதலீடு, வர்த்தகம் ஆகியவற்றைக் குறுங்கிணைக்க ஆசியான் ஊழல் தடுப்பு செயல்பட வேண்டும்

என் குறிப்புகள்

---

நன்றியுடன்:



Activity supported by the  
Canada Fund for Local Initiatives

நடவடிக்கைகள் உள்ளுர் முயற்சிகளுக்கான கண்டாலின் ஆதரவு  
என்ற நிறுவனத்தால் ஆதரிக்கப்படுகிறது

Canada

# ஊழிலுக்கு எதிராக குரல் கொடுங்கள்

---

இப்போதே செயல்படுங்கள்! அழையுங்கள்  
கட்டணமில்லா தொலைபேசி என்

# 1800 220 122

காலை 9.00 – மாலை 4.00, திங்கள் - வெள்ளி

[www.transparency.org.my](http://www.transparency.org.my)  [speakup@transparency.org.my](mailto:speakup@transparency.org.my)  [facebook.com/timalaysia](https://facebook.com/timalaysia)  [twitter.com/TI\\_Malaysia](https://twitter.com/TI_Malaysia)



TRANSPARENCY  
INTERNATIONAL  
MALAYSIA